

GAZETA DE TRANSILVANIA.

ANŞA

(KЪ ПРЕАНАЛТА БОИЕ.)

AL VIII-LEA.

N^o 35.

Brashov, 30. Aprilie.

1845.

Gazeta de Transilvania este de dóz ori mi Фóiea одатъ не септѣмьнъ. Предъ лор есте не авъ дитрегъ 8 фюринѣ (24 дóвзечерѣ) дн афаръ ши 7 фюринѣ арцинтъ дн Брашов. Преизтерація се фаче дн Брашов ла Редакціе сѣдъ ла Едиторѣ, iar дн афаръ не ла к. к. поще, кѣт ши ла DDnii prietenii кореспонденці аї пощри; дн Бвкзрегѣ ла D. ливра I. Romanov et Comp.

TRANSILVANIA.

Блаж, 19. Апр. в. О поѣтате преа дн-фюрьтоаре! Докторѣ де теологіе I. П. фостѣ професор де догматикъ нѣ маї есте; дѣнсѣ сѣдъ днпекатъ дн Търнава микъ, рѣѣ ши алтфелѣ фоарте перикѣлос. Не феричѣтѣ каре кѣт шим де кѣрѣндъ фѣ рѣндѣитъ ла о парохіе дн афаръ, днпнптеа пащилор се мѣтасе дн Блаж ла вечипѣ сат Сѣмчел дн каса зпѣї проприетар зпѣр Gy. prietini de mai painte. Ачеста възѣндъ къ I. П. де кѣтева зиле сѣмте гревѣдѣї фоарте марѣ асѣпра капѣлѣї, дн лѣѣ къ сѣне ла Мѣрѣш-Ошорхелѣ спре оареш-каре зшѣраре. Дар не кѣндъ се днторчѣа, а-жѣпѣндъ ла 17. Апр. в. не ла 5 чеасѣрѣ дѣпѣ амѣзѣї ла подѣлъ дела сатѣл сѣсѣск Жидѣвѣї прѣсте Търнавѣ, дѣдѣ фѣрѣ вѣсте дн мѣж-локѣл подѣлѣї дн апѣ карѣа токѣа ера дн-флатѣ, фѣрѣ а се днпѣка пѣмаї декѣт, чѣ рѣешѣндъ не фага апѣї маї ера модѣрѣ де ал скѣпа. Лѣкрѣторѣї че дѣрѣдеаѣ подѣлъ ла стрѣгарѣа пѣмитѣлѣї не меш проприетар алѣргарѣ дн тоате пѣрѣїле къ кѣрѣїце ка сѣл трагѣ афарѣ; дар дндешѣрт, пѣнтѣрѣ-къ днтрѣчѣеа непорочѣтѣлъ потѣндъ не рѣѣ ажѣнсе ла зп еаз де моарѣ, знде плекѣндѣшѣї трѣпѣлъ сѣѣ лѣ-сат рѣпнтоарелор знде ши дѣндъ къ капѣлъ спре о волтоаре щѣргѣндѣшѣї днкъ одатѣ фѣрѣптеа маї ловѣ ши къ пѣчорѣлъ апа днпнп, дѣпѣ карѣ не се маї възѣ. — Ачеста фѣ капѣтѣлъ зпѣї вѣрѣват, карѣ дѣпѣ рѣрѣле сѣле талентѣ ши фѣрѣтоасѣле кѣпнпнпнде пѣтеа сѣ фѣе зпѣл дн чеї маї марѣ лѣмпнѣторѣї аї ромѣнѣїеї поа-стре днтрѣчѣестѣ тѣмпѣрѣї аша сѣрѣче де вѣрѣ-вадѣї кѣт ар трѣвѣї сѣ фѣе вѣрѣвадѣї ши къ капѣлъ ши къ іпнѣма ла локѣл лор, — дар се стѣп-се аша кѣрѣндъ ши аша кѣтпѣлѣт! I. П. де кѣндъ ера сѣ се мѣте ла алтѣ стадѣе, вѣдѣїа кѣтрѣ зпнѣї вѣневоїторѣї чел маї фѣрѣпнпте неа-стѣмпѣр ши дорѣндѣ де а се днпѣка къ тодѣ. . . . Астѣзѣї ешѣї комѣсіеї спре а фаче о фор-малѣ черчетарѣ дѣспре тоатѣ ачѣестѣ дн-тѣмпѣларѣ трѣстѣ; днтрѣчѣеа нескарѣї трѣмнѣшѣї днпнпнс спре а кѣзѣта трѣпѣлъ днпекатѣлѣї пѣчѣї пѣпѣлъ астѣ сѣарѣ не лаѣ афлат.

I. П. аѣ фост де анѣ 32 сѣѣ 33 де не не дншелѣт*). Дѣнсѣл дншѣї фѣкѣсе днвѣдѣтѣ-

рѣле фѣлософѣче ла Кѣлѣж дн фѣндѣгѣеа сѣмѣ-нарѣїлѣї, iar ла Вѣена пѣтрѣкѣ 7 анѣ, адѣкѣ пѣтрѣ дн кѣнвѣктѣл днпѣрѣтѣск ши трѣї дн прѣсѣвѣтерѣї къ кѣлѣзѣїала епѣскопѣїеї.

О дндрѣнтарѣ. Ла Nr. 30 а Газетѣї сѣѣ пѣс къ сѣмпнѣалѣ, къ рѣпос. капонѣк По-повѣч ар фѣї трѣкѣт де анѣ 50, пѣнтѣрѣ-къ ера пѣмаї де 48 анѣ. *)

МОЛДАВІА.

Експосѣціа стѣрѣї днвѣзѣтѣрѣлор пѣвлѣче дн Молдова дела а лор рѣста-торѣнѣчѣре пѣпѣ ла анѣ 1843 ши зп проѣкт пѣнтѣрѣ а лор рѣформѣ.

(Днкѣїере.)

7) Нѣ пѣмаї пѣнтѣрѣ скопѣл неапѣрат де а дндетѣна рѣалѣзаціа ачѣстѣї пѣлп, трѣ-вѣе а се пѣстра не зп пѣрѣод інстѣтѣзѣтрѣїле елевѣлор ши а стѣпендѣстѣлор інѣрнѣї, че дн-къ пѣнтѣрѣ къ неажѣнсѣтрѣїле кѣрѣдѣїреї каспѣче, днрѣжѣрѣндъ асѣпра карѣкѣтерѣлѣї тѣнерѣлор, не се поате дндрѣпта декѣт пѣрѣн о едѣкѣціе пѣвлѣкѣ зпѣформѣ, карѣ ва пѣтеа днсѣфла тѣнерѣлор пѣрѣнѣпнѣїле де рѣлѣціе, де морал ши де пѣтрѣотѣстѣї, ка сѣѣ о пѣрѣвѣре днгрѣдѣїтоа-ре, сѣ афле днтрѣжнѣшѣї пѣтрѣїа вѣрѣднѣчѣї кѣп-лѣкрѣторѣї а рѣформѣї морале.

Organizând-se дн ачѣст mod парадосѣреа щѣнѣделор спѣціале, інстѣтѣтѣл елевѣлор ва фѣї несѣмпнѣтѣ кѣзѣтат ши де ачѣї че пѣаѣ дрѣт де а ашеза не фѣїї лор ка інѣрнѣї, ши пре лѣжнѣгѣ 40 елевѣї, къ дрѣтѣлъ зѣчѣїеїеї, сѣар пѣтеа пѣрѣ-мѣї 30 къ платѣ а 1400 лѣї не ап, прѣкѣт ши не лѣжнѣгѣ 40 стѣпендѣстѣї алѣї 30 а 700 лѣї не ап, ши ачѣстѣ тѣсѣрѣ ар фѣї де ажѣтор ла кѣлѣзелѣїе сѣмпѣїтоаре черѣте пѣнтѣрѣ платѣ професорѣлор стѣрѣнѣї.

Пѣнтѣрѣ пѣлѣреа дн лѣкрѣре ачѣстор дѣс-позѣції се алѣтѣрѣазѣ вѣдѣцѣтѣл апропѣїтор а кѣлѣзелѣї де несте ап.

8) Атѣт рѣспѣктѣл пѣнтѣрѣ пѣстрѣреа дѣнѣїрѣлор пѣлѣкѣте лѣї Дѣмнезѣї, днпѣтеестѣ де стѣрѣмошѣї, кѣт ши невоїа де а стѣторпнѣчѣї

*) Кам аша щѣїам ши ної.

Ped.

*) Тот аколо дн лок де 3 Мартѣ чѣтеце 30. Martie. Ped.

скоалелор венітзрі дн фондосврі, каре се ле поатъ асигъра вїиторїмеа, ши днлесні міжмоа-челе де днвзпътъдїре дн ратъріле щїінде-лор ши а індвстріеї, тоате ачесте чер: а се скоате де сзъ днпресъраре данїа Домпълзі Васїліе вв. фъкътъ скоалелор, маїалес кжнд, днтре алте фолосврі къпътате, пе зна дншоїме скоалелор се ва пѣгеа днфїида ін-стїтзтъл агрономїк, ржндзїт прїн арт. XVI. а регламентълзі органик. Анекса Е кап. III.

Ачесте тѣсврі ши копъкрареа стрѣні-лор днвзъдаці, днзестржнд скоалеле поастре кз щїінде класїче ши посїтїве, вор гръві е-поха мълг дорїтъ де фїе-каре Молдо-Ромжн, де а се днтемеїа ла пої зн ашезътжнт дн а кързіа сїн се вор дїсволта тоате прїнци-пїле ши щїіндеїле дн фолосъл націоналїтъдїї ши а ферїчіреї пзлїче.

Статъл ва аве де атзпчі неконтенїт зн пзтър маї mare де тїперї дндеплїнїдї дн деосевїте спеціалїтъдї: Лесїції, індїперї, тех-нїчі ши агрономї шчл., карїї вор къщїга ачесте щїінде сзъ прївїгерееа де апроане агъ-верпзлзі, іар фїї воерїлор, карїї кз греа кел-тзїалъ се днстрейнеазъ кеар ши пентрз дн-взъдътзрі секвндарїе, сзъ окїї пърїнцилор, вор авеа прїлеж а се деплїнї дн деосевїте щїінде, дела зн деплїн корпос де професорї алешї, прекжт поате кз греж ар гъсі аїзреа ла зн лок адзпаці.

Бжцетъл апропїетор пентрз келтзелїле де песте ан а скоалелор, дзпъ реформа пропъсъ.

12 скоале цїнзтале а 4000 леї 48,000 леї, 6 скоале сзплетентаре а 2400 14,000, Скоала днчепътоаре ши порталъ дн Васї-ліана ши треї дн сзвзргъріле капїталїеї 20,899, скоала реалъ дн Іашї 10,000, скоала фете-лор 10,500, цїмпазїа 37,116, лїтвї стрейне 14,002, дїрекция ши персоналъл 45,732, пен-сїїле 3700, скоала де тѣестрїї 40,000, мена-жъл пентрз цїперееа а 80 інтерпї 32,000, ле-тне де фокж 9000, келтзїала канцелерїеї 900, кабинетъл історїеї патърале 6666, келтзелїле екстраордїнаре ши тїпърїреа кърцілор дн лїт-ва ротъпъ 30,000. Сзъта 322,515 леї. Скъ-жнд дн сзъта венїтзлзі 488,474, рътжн 165,959 леї спре плата професорїлор де фа-кълтъдїї ши спеціалїтъдїї. Ла каре се адаоце зн венїт апропїетор, дела 30 елевї а 1400 пе ан, ши дела 30 стїпенд. а 700 леї пе ан 63,000. Сзъта 228,959.

АВСТРІА.

Вїена, 25. Апр. Дн. Са к. в. архїдъ-челе Іосїф палатїнъл Ънгарїеї, каре венїсе аїчі спре а фї де фацъ ши ла серварееа аїверсарїї Маї. Сале а Днтпъратълзі се днтоарсе дн-дъръпт ла Бъда. Дн. Са прїндъл Меттернїх фз чева волнав, дар сзпътатеа і се дндреп-тї іаръ.

Се сзпъ дн пож, кз ченсвра дн зрпа-реа порзпчїлор днтпърътещї ва да пе вїїто-рїз днлеснїрі днсетнпътоаре. Се креде кз пе вїїторїз се ва реалїза прїнчїпъл прїмїт маї де мълт, каре сзпъ аша: „Нїчі о разъ де лъ-

мїпъ, вїїе орї де знде, сзъ пз рътъїе некъпо-скзтъ ши пезъгатъ дн сеатъ дн монархїе, нїчі сзъ пз фїе опрїтъ де а продъче фолосъл пзтїнчос. — (Афларът ши атъта дн ісвор сїгър, кз Д. кърте чеаркъ ши дзпъ прїчїне-ле каре аз опрїт пъпъ акъта, ка кърціле ромъпещї дн Цара ромъпъ ши дн Молдавїа сзъ пз поатъ інтра дн провинціїле австрїаце декът взмаї пе лънгъ пззїреа формалїтъдї-лор дела орї каре алтъ тарфъ ши прїн чен-свра гзвернїалъ; ши е mare пъдежде кз ши ачі вор зрпа леснїрі).

Chronica.

Брїтанїа mare. London, 19. Апрїліе. Щїдї кз дн септъмъпа трежтъ ворвїрът деспре о пропозиціе а мїнїстрълзі прїмарїз Сїр Роберт Пеел де а да зн ажъторїз де ванї семїнарїлзі романо-католик дела Маїнот дн Ирландїа; дар щїм ши атъта, кз днтре про-тестанції Брїтанїеї ши днтре католичї (саж папїстанї кжт ле зїк) домпеще ши пъпъ а-стзлї зръ mare дестъл, де знде зрпа неапъ-рат, ка ши ачі ка ши пе аїреа, ши акжт ка ши алтеорї фанатїзмъл ши вїготерїа ши інте-ресъл чел егїстїк аскънс сзпт маска релецеї сзъши жоаче рола са. Шесе зїле цїпж десва-тереа асзпра ачестеї прїчїнї, о десватере преа інтересантъ, кареа пе днкредїндъ, кз пзвзмаї ла пої сзпт епїскопї ши алдї вїсерїканшї ши тїренї, карїї дї сокотеск де пъкат къчі аз воїт Дѣмнезеж ка сзъ те паці дн кзтаре саж кзтаре пърїндї де о кредїндъ саж де алта, чї ши дн Англіа чеа тръфашъ кз аса кълтзръ, кз але сале лжмїнї маї сзпт де ачеїа, карїї дн орбіеа лор кред, кз тот че пз с'азпъскзтъ дн татъл лор ши дн мзъта лор ши п'азъ тм-влат ла о вїсерїкъ кз еї, ар фї спзркат ши непрїмїт. Кз тоате ачестеа пропозиціа пз-мїтзлзі мїнїстръ днвїнсе кз о маїорїтате дн-сетнпътоаре де 323 дн контръ ла 176 гла-сврі; днсъ кжт? 163 мѣзларї дн партида ваїцїстїкъ лзі Пеел контрарїе се зпїръ кз пар-тїда дъпсзлзі, дн кареа днсъ ла о сзтъ во-таръ дн контра лзі пъкъжїдї фоарте. Тактї-ка парламентаръ а ачествї мїнїстръ плътеще мълт. Ел щїї ши астъдатъ знї аша фрѣмос кътева сзте де оаменї кз капете марї дн пар-тїде осевїте сзпт павъза прїнчїпълзі фїлосо-фїк ши евангелїк: че дїе пзїдї плаче, алтзїа пз фаче, адїкъ че пз плаче протестантълзі дн Цертанїа, Ръсіа, Франца ши аїреа, сзъ пз факъ нїчі ел католикълзі дн Англіа ши дн Ирландїа. — —

Франца. Парїс, 22. Апр. Мїнїстръл-Гїзот с'азъ волпъвїт ръж, прїн каре се про-дъсе днгрїжаре дн тоате пърціле, акжт дн-съ дї терце спре маї вїне. Се спъне, кз рецеле ар фї зїс днтр'о зї: Дакъ аскълатан еж де непрїетїнїї лзі Гїзот ши дн словозіам дн пост, знде ерам сзъ ажънг пъпъ акъта? Адїкъ пзмїтъл мїнїстръл стъ фоарте вїне ла рецеле.

— Авзїдї. Ънїверсъл (жърнал францоз) ка прїетїн че есте ал пърїнцилор іесвїдї се фълеще, ка пзтъръл ачестор кълзгърї аз крескзтъ пзмаї де зн ан днкоаче кз маї вїне

de zna miie mьdьларі ші къ еі се афлъ іа-рѣш дп старе а се дпфрѣнта ші а да пепт пѣзмаі къ дѣштаниі католичістѣлѣ, чі а се лѣдї лѣкрѣнд ші дп Америка, дп Асія ші а пѣме дп Тѣрчіа. —

Елвевіа. Ціріх. Дп 22. Апр. діета репѣлїчеі се дпкїсе іарѣ, фѣрѣ а дпкеїа че-ва маї дпсемпѣторїѣ. Президентѣл Фѣррер дп кѣвѣнтѣл сѣѣ зїче пѣзмаі атѣта, къ діета фѣкѣ мѣлт, дпсѣ пѣ лѣкрѣрї ла овї вѣтѣ-тоаре, маї адаосе, къ патїміле дпкъ пѣ с'аѣ потолїт, тїмпѣл дпсѣ ва вїндека маї мѣлт.

(Фоїле де Ціріх.)

Италїа. Рома, 19. Апр. Сѣпѣрѣрїле дпн Елвевіа фѣкѣрѣ аїчї імпресїе преа сѣпѣ-рѣтоаре; се креде къ сказнѣл патріархал пѣ-змаї че ва лѣа мѣсѣрї дпнѣчїтоаре де дѣ-хѣрї. (Газ. зпїв.)

— Цїѣт есте, къ тодї патріархї апѣсенї шї рѣсѣрїтенї аѣ авѣт шї маї пѣстреазѣ дп-къ датїна веке, де а сѣпѣне ла ченсѣра ска-пелор лор тот фелїѣл де кѣрдї атїпѣтоаре де релѣе шї де моралїтате шї дакѣ кѣтѣва ле афлъ вѣтѣтѣтоаре, опреск чїтіреа лор орї знде сѣ фїе ачелеа тїпѣрїте, сѣѣ де мѣлте орї ле шї афѣрїсеск, скѣрт патріарчї лѣтѣї дпн зп фелїѣ де епїтропїе асѣпра тїпарїлѣї релѣїос шї морал. Дечї дп 12. Апр. се вѣзѣ ла Рома пѣвїкатѣ лїста де 13 кѣрдї франдезе, цѣрмане шї італїене ка опрїте де-ла окїї кредїїнїлор кредїнчовшї; дптре ачеле кѣрдї vedem дпсемнат шї Manuel du droit public etc. etc. par M. Dupin, — кѣт шї кѣр-сѣл де історїеа фїлософїеї а лѣї M. V. Cousin, — „Преотѣл, фемеїа, фамїліа, де професорѣл парїсіан Мішелет.

Прѣсія. Берлін. Де кѣрѣнд се афлѣ аїчї пѣгѣдеторїѣл армеан Мартїрос Ісаїлов дела Брѣла шї пегодїазѣ къ дерегѣторїїле поастре пентрѣ дескїдереа знѣї magazin пентрѣ фабрїкате шї манѣфѣпѣтѣрї цѣрмане ла Галад. Міністрѣл тревїлор дпн афарѣ шї пре-зїдентѣл адмїнїстрадїеї комерчїале арѣтарѣ маре плѣчере кѣтрѣ ачест план, ал кѣрѣї вртѣрї ар фї мѣлт фолосїтоаре пентрѣ Прѣ-сія, ар стѣпжїні кѣтѣва шї конкѣррїнѣа еп-глезѣ. (Weser Ztg)

(Дпсѣ азїдї Брашовенї! Асѣпра комер-чїлѣї вострѣ се арѣкѣ сордїї пе знде нїчї вїсадї маї пайнте къ 9—10 апї. Да, пентрѣ-къ епглезїї, цѣрманїї, дпкъ шї рѣшїї аѣ оа-менї прокопсїдї дп тоате цїїнѣеле комер-чїале, аѣ корпорацїї организате вїне, скѣрт аѣ мїнте шї окї, — іар пої? Не мѣлѣвїтїм къ чеа че ам апѣкат де кѣнд шї гѣїна оар-вѣ афла грѣвѣцеле).

Рѣсія. Петерсѣврг, 8. Апр. Аїчї лѣ-креазѣ о комїсіе пентрѣ revizia шї редакцїеа зпѣї нѣѣ кондїче де лецїї пе сеама Полонїеї.

— Ірїнарх епїскопѣл рѣсеск дела Рїга, каре ла а. 1842 дѣдѣсе марї прїчїпї де тѣр-ѣраре пемдїлор дпн Лїфландїа къ ачееа, къ воїеа аї фаче греко-рѣсѣрїтенї шї пентрѣ а-чееа фѣ мѣтат ла Вологда, де кѣрѣнд фѣтрї-тїс епїскоп ла Кїшїнѣѣ шї Хотїн дп Беса-равїа. Нѣ 6 де крезѣт ка пѣрїптеле Ірїнарх сѣ кѣпоаскѣ лїтѣва ромѣнѣ, прїн вртаре пѣ се поате сокотї кѣт сѣ окѣртѣїаскѣ вїне

пѣсторїѣл мїѣе ої сѣфлетѣшї, але кѣрор лїт-ѣт пѣ о дпнѣеле; кѣчї де шї тїперїмеа дпн Бесаравїа дп парте аѣ дпчепѣт а дпвѣда рѣсеще къ deadїнсѣл, фїнд лѣате мѣсѣрїле аст-фелїѣ, дар глоата чеа маї маре дпкъ тот пѣ прїчепе рѣсеще.

— Дп Севастопол, знде кѣт цїїм кап-топѣазѣ флота рѣсаскѣ, де дої апї дпкоаче се зїдеск маї мѣлте корѣвїї шї апѣме зна помпоасѣ де адмїрал.

— Графѣл Воронѣов пѣзмаї ла 21. Март. пѣрѣсї Одеса шї плѣкѣ ла Тїфліс дп Кавкас спре а лѣкра асѣпра Черкасїлор; аша дар а-чевїїа авѣрѣ тїмп дестѣл а се прегѣтї шї еї. Графѣл Воронѣов гѣвернѣ нѣа Рѣсіе шї Беса-равїа де апї 22, къ дестѣлѣ рѣвнѣ дп інте-ресѣл гѣвернѣлѣї сѣѣ. (Газ. зпїв.)

Грѣчіа. Атїна, 10. Апр. Цїрї фелїѣ-рїте. Дѣпѣ дескоперїїле фѣкѣте маї дп вртѣ-тѣ планѣл де револѣдїе п'аѣ фост дпдрептат асѣпра дптїндерїї дп Тѣрчіа, чї пѣзмаї асѣпра рѣсѣтѣрѣрїї мїністерїлѣї прїн партїда лѣї Маврокордат, къ адаоскѣт се спѣне, де а шї гѣїде пе кѣдїва дпн мїністрїї. — Фостѣл дї-ректор де полїцїе шї кѣртѣиторїѣл Атїчеї стѣтѣсерѣ дп легѣтвїндѣ стрїнсѣ къ Мавро-кордатїїї. Капїї позлїї комплот аѣ фост Лондос шї Камерцїс. — Іатѣ че скрїе шї зп грек дпн Атїна 6. Апр. . . . Анїверсара ре-волѣдїеї трекѣ дп паче. . . Грѣчіа де шї пе-пѣтїнчовасѣ шї волѣзвоасѣ, де шї пѣшїтоаре маї мѣлт дпдѣрѣпт декѣт дпайнте, сѣракѣ шї фѣрѣ ісвоарѣ де ажѣторїѣ, маї вїїазѣ дп-къ, шї попорѣл вѣдї ачел кѣтпѣт карѣл ка-рактереазѣ дп асеменеа дппредїѣрѣрї.

— С'аѣ дат порѣнкѣ, ка стрїнгѣторїї де контрївѣдїе сѣ прїмїаскѣ пѣ пѣзмаї метал, чї шї поте де а ле банкѣлѣї.

— Сѣ vezї че вѣкѣрїе сїмт ортодоксїї шї папїдїї, кѣчї дптр'зп адаос ла констїтѣдїе — пе лѣпѣгѣ тоатѣ інїтоаса дппротївїре а лѣї Колеттїс аѣ інтрат класѣсла, ка дп Грѣчіа нїмїнї сѣ пѣ поатѣ пѣрта врео дерегѣторїе, дакѣ пѣ ва фї де релѣеа греко-рѣсѣрїтеапѣ. (Газ. зпїв.)

Тѣрчіа. Константїнопол, 9. Апр. Тѣрчїї нїчї декѣт пѣ се цїїѣ дппѣка къ кїетареа де депѣтадї дпн провинцїї, атѣт пентрѣ-къ пе еї (ка шї пе мѣлте попоарѣ кредїїне дпкъ пѣ-чоплїте) пѣї пѣтрѣнде дпсемпѣтатеа ачестеї мѣсѣрї, кѣт шї де пѣказ, кѣчї с'аѣ трїмїс шї депѣтадїї кредїїнї. Ъртѣрїле се вор алеѣе маї тѣрзїѣ. —

— Стеоа лѣї Рїза паша дп лок сѣ а-пѣїе кѣт се кредеа дп времеа кѣнд ера вол-нав, стрѣлѣче мѣлт маї лѣтїнос декѣт орї кѣнд алѣдѣатѣ. Аша мерѣе дпн полїтїкѣ шї пе ла кѣрдї.

Ецїптѣл. Дамїета, 21. Мартїе. Тїрѣ-нїї фанатїче. Е кѣпоскѣт, къ мѣсѣлманї аша фанатїчї шї дѣштѣношї асѣпра кредїїнїлор пѣ се афлѣ дп тот Ецїптѣл ка дп четатеа Дамїета. Дпн пепорочїре тохамеданїї сѣлт аїчї дппѣтрат шї дпчїнчїт маї мѣлдї декѣт тодї кредїїнїї. Дпн кредїїнїї стаѣ маї мѣлдї сѣпт протекдїї стрїеїне шї се вѣкѣрѣ де авѣрї фрѣтїошеле, дпсѣ токѣта къ ачеааста дптѣрѣ-тѣшї маї мѣлт рѣсѣвнареа мѣсѣлманїлор, карїї

апоі о рѣсѣлѣ асвпра вѣдѣмор раіалі (сѣ-
пѣші тѣрчѣшї). Іатъ дѣн мѣлте о пѣлѣ маї
ноѣ дѣфюрѣтоаре. Се апропіа зѣа пацѣрїї
профетѣлѣ Мохамет (празнїк таре ла мѣсѣл-
манї). Ън вїет крещїн де леѣа коптїкѣ дѣ
врѣстѣ де ані 60 лѣкра ла о трезѣрїе; ачї
се дѣкѣрѣкѣ дѣ чеартѣ кѣ зп тѣлѣторїс де
асїні. Дѣпѣ пѣцїне дѣжѣрѣтѣрї асїнарїѣл вѣлѣ-
стѣмат мерѣе ла Алї Беї гѣвернаторѣл дѣн
Damieta зп тѣрк фоарте сетос де сѣлѣе кре-
щїн, шї пѣреѣе не вѣтрѣл кѣ ар фї хѣлїт
леѣа мѣсѣлманѣ шї не тареле профет. Алї
Беї трїмїте сѣ адѣкѣ не крещїн, дѣ дѣ ла
о фортѣ де трїзпал, дѣ жѣдекѣ шї дѣ вате
кѣ чїпчї сѣте тоїеѣе, дѣ арѣкѣ дѣ темпї-
цѣ ферекат дѣ кѣтѣшї. Дѣн зѣа профетѣлѣ
їар се адѣпѣ тоцї шехї шї жѣдекѣ дѣн ноѣ
не непорочїтѣл крещїн. Іатъ осѣндїреа шї
есекѣцїа кѣрѣченѣ: Бѣтрѣлѣл кѣпѣтѣ дѣкѣ
зпа мїе тоїеѣе не спете шї ла тѣлпї, апої
фѣ леват кѣ дої кѣпї алѣтѣреа не зп бївол,
дѣ спїпареї о кѣрѣе де лемп, їар не пепт
о тавѣл кѣ септїнда жѣдекѣцїї; де ачї фѣ
пѣртат не маї мѣлте злїцї, вѣтѣт кѣ тїпѣ шї
кѣ гѣпоаїе, дѣкѣт де шї дої гѣзї де тѣрчї
дѣ цїнеа де дѣб пѣрцї, тотѣш де врео чїпчї
орї кѣзѣ лешїнат шї маї морт. Тот атѣнчї
ферестрїе копсѣлараѣендїлор стрейнї фѣсерѣ
спарте. Тоате ачестеа не скрїе зп европеан
каре фѣ мартор спѣркательор сѣене.

(Газ. зпів.)

Дела Сїбіїѣ. Шїреа деспре тоартеа
Длѣї Іоан Вахстан коптелѣї пацїеї сѣсецїї
с'аѣ адеверїт. Ачелаш фѣ ловїт де апопле-
ксіе дѣн 5. спре 6. Маїз п., їар дѣн 7. Маїз
дѣпѣ амїазї рѣпосѣ. —

Брашов. Некролог. Вїперї дѣн 27. Апр.
в. се мѣтѣ дїнтре чеї вїї П. Васїліе Гречан
парохѣл ромѣнскѣ незнїт дѣн четате дѣн врѣ-
стѣ пѣмаї де 49 ані, лѣсѣнд дѣн зрѣшї о
вѣдѣвѣ кѣ дѣб фїїче тѣрїтате шї кѣ патрѣ
фїї дѣкѣ неашезадї, дѣпѣ че дѣпїнте токма
кѣ патрѣ ані ловїт де апоплексіе пѣтїмісе
мѣлт де о парте а трѣпѣлѣї. Деспре ачест
бѣрват се пѣте зїче дѣнтрѣ адеврѣ, кѣ дѣ
лѣтеа ачестата атѣт де неїтпѣкатѣ аѣ фост
пептрѣ аї сѣї шї пептрѣ обшїле дѣнтре каре
вїедѣї зп модел ам сѣферїнѣї шї а їзвїреї де
паче, кареа о вѣдеа шї атѣнчї, кѣнд рѣзта-
теа стрейнѣ кѣзта прїчїнї де дѣнтѣрекерѣ.
Рѣпаос вечнїк фереїтѣлѣї.

DIN ȚNGARIA.

(Зртамѣ).

Маї департе воїеште Длѣї ам тѣлѣкѣї,
че дѣсѣтпѣазѣ ачѣїа, кѣтѣкѣ дѣн вїсерїка кате-
дралѣ тот не че се пѣне тѣлѣа есте сѣр-
векѣ, зїкѣнд кѣтѣкѣ „Інскрїпцїїле знде сѣнт
сѣрвї сѣрвештї, знде ромѣнї ромѣнештї сѣнт,
дар шї ачест пѣте де 3—4 ані дѣкѣоаче, (а-
декѣ: декѣнд ромѣнї сѣнт дѣн посес), ка

сѣ пѣ рѣтѣн дарѣ дѣн пѣдѣелеѣере — гѣ-
кѣнд деспре лѣкѣрѣїле маї вѣтрѣне — дѣ-
сѣатпѣ ачесте зрѣтѣоаре, прекѣт: Престо-
лѣ де тарторе аѣ дат а се фаче Д. Павел
Чарновїч; кївотѣл Лазар Мїхаловїч; пѣтїрѣл
Арсенїе Паповїч; о кѣрѣе де лемп азрїтѣ
Лазар Мїхаловїч; часѣл Павел шї Анка Мар-
ковїч; клопотѣл Сава Георгїевїч. — Іарѣ дѣн
ванї гата аѣ чїпстїт сѣ. вїсерїчї Арсенїе Па-
повїч 600 ф. в., ка їнтересѣл сѣ прїтеаскѣ
преодїї. Павел Марковїч 300 ф. в., їаршї
спре ачела скоп шї пептрѣ 3 одеждї 1500 ф.*)
Дѣн ачестеа фаче Длѣї дѣкѣере, кѣтѣкѣ дѣпѣ
че маї сѣс дѣшїрателе сѣнт дѣрѣїте де сѣрвї:
тот не че се пѣне тѣлѣа дѣн вїсерїкѣ есте сѣр-
векѣ, прїп зртамѣ дарѣ шї вїсерїка есте сѣр-
векѣ, шї ачестата кѣ атѣта маї вѣртос, кѣчї
— дѣпѣ пѣререа Длѣї пїнте де 40 де ані пѣ
пѣмаї кѣ пѣ саѣ кѣнтат ромѣнеште дѣн вїсе-
рїкѣ, ва пїчї шкоалѣ наѣ авѣт ромѣнї: ачї маї
не зрѣтѣ пѣ се сѣїеште а дѣтѣрї, кѣтѣкѣ ро-
мѣнї тоцї ла олатѣ наѣ дѣрѣїт атѣта сѣ.
вїсерїчї кѣт зпѣл дїнтрѣ чеї де ел маї сѣс а-
тїпшї.“

Адеврѣт есте ачѣїа, кѣтѣкѣ аѣ фост кѣцї-
ва евлавїошї сѣрвї, карїї саѣ маї апроапе а-
вѣнд лѣкѣашѣрїле сале де вїсерїка катедралѣ,
саѣ дѣн реверїнда кѣтрѣ вѣлѣїкѣ алегѣндѣшї
шїе де парохїалѣ вїсерїкѣ чеа катедралѣ, ар-
дере шї жертвѣ дѣкѣ аѣ пѣс не алтарѣл вї-
серїчї ачестїа; тѣгѣдѣвекѣ дѣсѣ: кѣтѣкѣ пеп-
трѣ ачестата кѣчї зпѣл саѣ амѣл аѣ дѣрѣїт сѣ.
вїсерїчї такар кѣт де мѣлт, вїсерїка сѣ се
фїе фѣкѣт пропрїїл сѣрвїлор, кѣчї ачестата
токма атѣта ар фї, ка кѣнд п. е. зп ромѣн
кѣштїгѣндѣшї дѣн Срем зп сат кѣ тотѣл сѣр-
векѣ, ар дѣрѣї сѣ. вїсерїчї маї мѣлт декѣт
доарѣ че ажзїде ачестата, аѣ леар зїдї шкоалѣ
дѣн пѣтереа са, шї дѣпѣ ачестата ар претїнде ка
шї шкоала шї вїсерїка сѣ фїе ромѣнскѣ.
Оаре че веї зїче ла ачестата, Домпѣл меѣ? кѣ
дѣн челе мїе арѣкѣте ар зртамѣ, кѣтѣкѣ пѣ
поате фї сѣрвекѣ вїсерїка атїпсѣ а сѣрвї-
лор, кѣ пропрїетарїїл сатѣлѣї ромѣн маї мѣлт
а дѣрѣїт декѣт тоцї. Аша фѣкѣрѣ шї попо-
ренїї сѣрвї дела вїсерїка аша зїсѣ Тїкѣїліа-
пѣ; еї пептрѣ ачестата кѣчї рѣпосатѣл Конст.
Тїкѣїлі дѣсѣтпѣате дарѣрї аѣ адѣс сѣ. вїсерїчї
пѣтїрѣ ачестата вїсерїка лѣї Тїкѣїлі. — Спѣнем
оаре дрепт шї не кале лѣкѣрѣ есте асѣел?
(Ва зртамѣ.)

*) Деспре ачестї 1500 ф. есте де а дѣсѣтпѣа, кѣтѣ-
кѣ прїп testament сѣнт лѣсѣцїї пептрѣ амѣл-
дор вїсерїчї, дѣсѣ пѣнѣ акѣ вїсерїка катедралѣ
пїмїк пѣ аѣ прїмїт.

ПРЕЦѢЛ БѢКАТЕЛОР ДѢН БРАШОВ.

Дѣн ванї де валѣтѣ. Маїз 9 к. п.

	Фр.	Кр.
Гѣлеата де грѣѣ кѣрат	7	12
— — — де мїжлок	6	45
— — сѣкарѣ	5	48
— — кѣкѣрѣз	5	12
— — орѣ	4	—
— — овѣс	2	42